

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/41/1001
S/19058
19 August 1987
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Сорок первая сессия
Пункт 43 повестки дня

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сорок второй год

КИПРСКИЙ ВОПРОС

Письмо Временного Поверенного в делах Постоянного представительства
Кипра при Организации Объединенных Наций от 19 августа 1987 года
на имя Генерального секретаря

По поручению моего правительства имею честь в срочном порядке довести до Вашего сведения и сведения членов Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи о недавних провокационных заявлениях премьер-министра Турции г-на Тургутта Озала и лидера киприотов-турок г-на Денкташа.

По сообщениям, после встречи между премьер-министром Турции и г-ном Денкташем в Константинополе г-н Озал заявил, что "вооруженные силы Турции не уйдут с острова до тех пор, пока не будет полностью гарантирована безопасность "ТРСК", отметив в то же время, что вооруженные силы Турции прибыли на Кипр 13 лет назад в целях установления мира!!!

Сам же г-н Денкташ, отвечая на вопрос о том, пойдет ли турецкая сторона на урегулирование положения в Вароше в том случае, если правительство Кипра обратится к Генеральной Ассамблее Организации Объединенных Наций, сказал: "Мы не знаем, пойдем ли мы на урегулирование положения в Вароше. В настоящее время мы рассматриваем меры. Мы являемся двумя отдельными государствами на Кипре. Если одно из государств обратится в Генеральную Ассамблею с жалобой на другое государство и если этому другому государству не будет предоставлено право на самоутверждение и выражение собственного мнения, тогда оно будет добиваться осуществления своих прав другими способами и докажет их".

Вышеупомянутые заявления премьер-министра Турции и г-на Денкташа представляют собой, по сути, неуважение к Организации Объединенных Наций, которая заняла недвусмысленную позицию в отношении кипрской проблемы, как проблемы, связанной с вторжением и иностранной оккупацией. В этой связи следует напомнить, что в последней резолюции, принятой по кипрскому вопросу, Генеральная Ассамблея потребовала немедленного вывода всех оккупационных сил из Республики Кипр и признала, что такой вывод является существенной основой для скорейшего и взаимоприемлемого решения кипрской проблемы (пункты 7 и 8 резолюции 37/253 Генеральной Ассамблеи). Кроме того, Совет Безопасности признал, что заявление, предполагающее отделение части Республики Кипр, является не имеющим юридической силы, и призвал к отказу от него; он также призвал все государства не признавать никакое кипрское государство, кроме Республики Кипр [пункты 2 и 7 резолюции 541 (1983) Совета Безопасности].

После имевших место в мае 1984 года новых сепаратистских действий Совет Безопасности принял резолюцию 550 (1984), в которой он, в частности, осудил все сепаратистские действия, объявил их незаконными и призвал немедленно отказаться от них (пункт 2); он вновь призвал все государства не признавать так называемое государство "Турецкая Республика Северного Кипра", созданное в результате сепаратистских акций, и призвал их не содействовать и не оказывать каким-либо образом помощи вышеупомянутому сепаратистскому образованию (пункт 3). Что касается вопроса о Вароше, то Совет Безопасности признал попытки заселить любую часть Вароши лицами, не являющимися ее жителями, недопустимыми и призвал передать этот район под управление Организации Объединенных Наций (пункт 5). В связи с этим же вопросом (о Вароше) следует также напомнить о том, что в своем недавнем докладе Совету Безопасности об операциях Организации Объединенных Наций на Кипре (S/18880) Вы вполне определенно указали, что Организация Объединенных Наций возлагает ответственность за положение в Вароше на правительство Турции.

Заявления Турции и ее марионеток в оккупированных районах Республики Кипр, аналогичные вышеупомянутым заявлениям г-на Озала и г-на Денкташа, свидетельствуют о том, что они не только остаются глухи к воле международного сообщества, но и, более того, пытаются посредством шантажа и угроз диктовать незаконные условия агрессора. Беззастенчивое лицемерие Турции не имеет границ. Согласно ее утверждениям, турецкие оккупационные силы принесли Кипру "мир", хотя на самом деле это вылилось в бедствия и разрушения для всей страны и народа Кипра.

От имени правительства моей страны я решительно осуждаю эти провокационные заявления, являющиеся неотъемлемой составной частью экспансионистской и агрессивной политики Турции. Правительство моей страны просит Ваше Превосходительство использовать все влияние, с тем чтобы заставить Турцию отказаться от подобной политики, направленной против независимости, суверенитета, территориальной целостности и единства Республики Кипр, и выполнить имеющие обязательную силу положения резолюций Организации Объединенных Наций по кипрскому вопросу. Я хотел бы также выразить искреннюю надежду на то, что Вы будете уделять этому вопросу пристальное внимание и что в целях предотвращения любых опасных событий будут приняты все необходимые меры.

Буду признателен за распространение настоящего письма в качестве документа сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 43 повестки дня и документа Совета Безопасности.

Атена ДИАМАТАРИС
Временный Поверенный в делах
